

Supplément No 7  
Mise à jour au 31. 12. 1975  
Remplace Nos 5 et 6

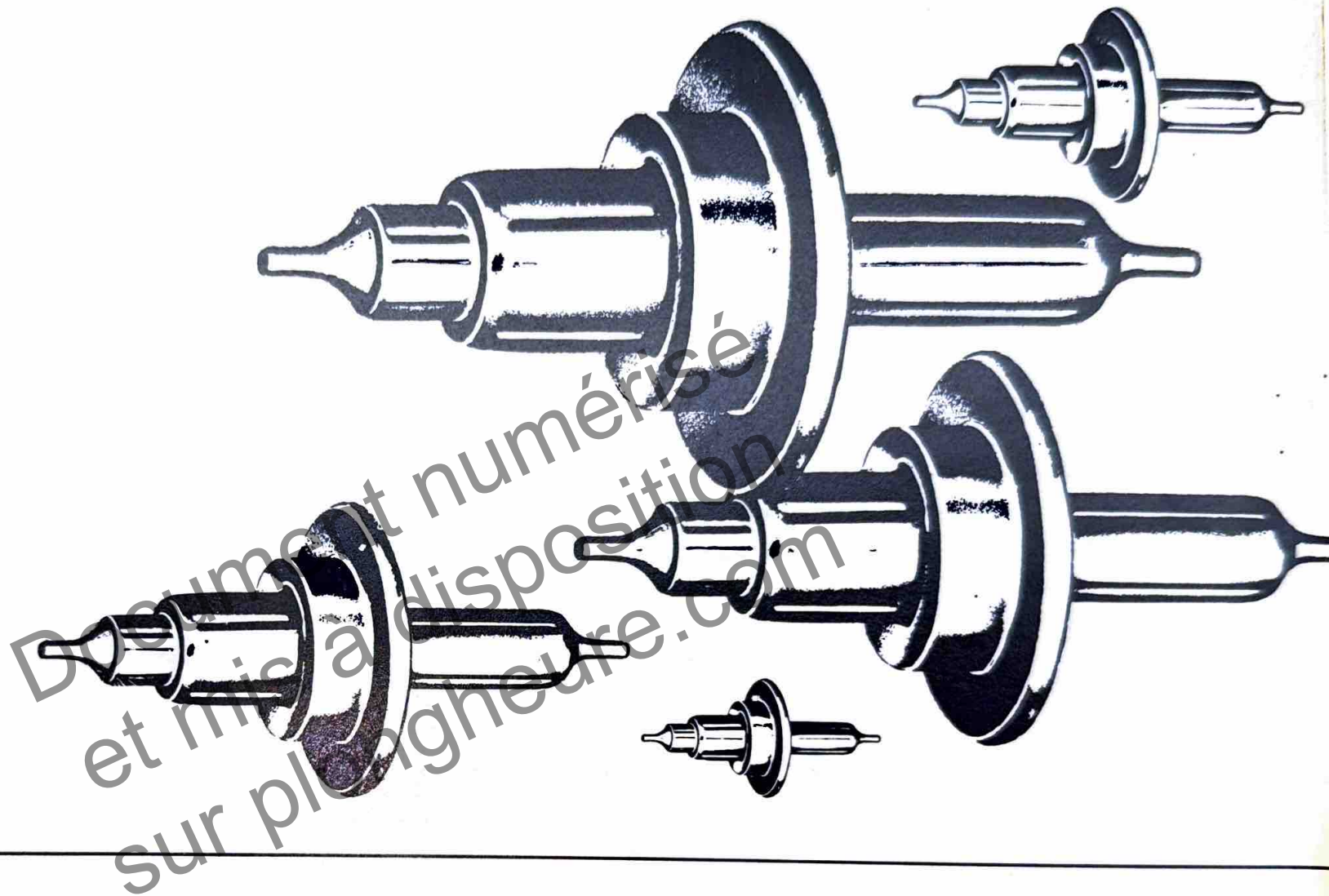
Nachtrag Nr. 7  
Stand am 31. 12. 1975  
Die Nummern 5 und 6 ersetzen

Supplement No. 7  
Brought up to date the 31. 12. 1975  
Replace the No. 5 and 6

Supplemento No 7  
Aggiornamento al 31. 12. 1975  
Sostituire i Ni 5 e 6

Suplemento No 7  
Puesto al corriente el 31. 12. 1975  
Reemplazar los Nos 5 y 6

Suplemento No 7  
Pôsto em dia 31. 12. 1975  
Substituir No 5 + No 6



# EBAUCHES SA

2001 NEUCHÂTEL SUISSE

**Classement des axes par maisons et calibres**  
**Klassierung der Unruhwellen nach Firmen und nach Kalibern**  
**Classification of balance staffs according to companies and calibers**

**Important** Les dimensions sont données en centième de millimètre

**Wichtig** Die Masse sind in Hundertstelmillimetern angegeben

**Important** The dimensions are given in hundredths of a millimeter

maison affiliée / Tochtergesellschaft / affiliated company

référence du calibre / Kaliber-Referenz / caliber reference number

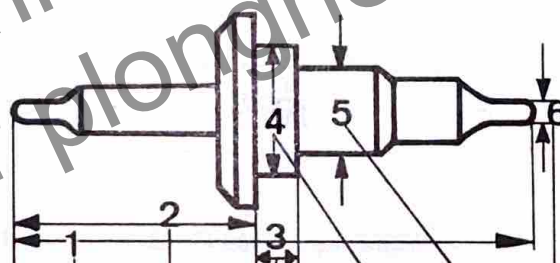


genre d'axes / Unruhwellengattung / types of balance staffs

numéro de l'exécution (certains calibres sont équipés d'axes du même type mais de dimensions différentes)

Nummer der Ausführung (bestimmte Kaliber sind mit Unruhwellen der gleichen Gattung, aber unterschiedlicher Abmessungen ausgerüstet)

execution number (some calibers are provided with balance staffs of the same type but of different dimensions)



l'axe 724 ou 728 remplace l'axe 723 mais pas l'inverse

Die Welle 724 oder 728 ersetzt die Welle 723, aber nicht umgekehrt

balance staff 724 or 728 can be substituted for staff 723, but not vice versa

calibres dont l'axe est identique  
 Kaliber, deren Welle identisch ist  
 calibers with identical balance staffs

AS	Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
	340	.	723	1	363	185	25	85	55	11½		
	.	723	2	363	185	25	85	55	10	∞		516 806 922 1004

Texto español: ver en página siguiente.

Texto português: ver na página seguinte.

Testo italiano: vedere la pagina seguente.

# Clasificación de los ejes por casas y por calibres Classificação dos eixos por fábricas e por calibre Classificazione degli alberi per ditte e per calibri

**Importante** Las dimensiones se dan en centésimos de milímetro  
**Importante** As dimensões são indicadas em centésimos de milímetro  
**Importante** Le dimensioni sono date in centesimi di millimetro

casa afiliada / fábrica asociada / ditta affiliata

referencia del calibre / referência ou calibre / referenza del calibre

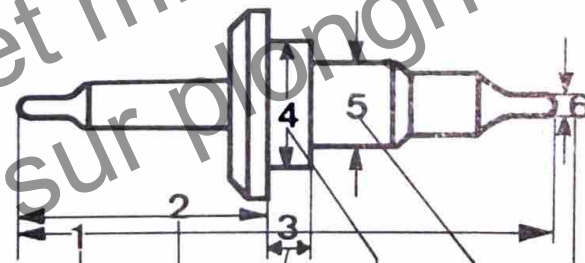


tipo de ejes / tipo do eixo / tipo di alberi

número de la ejecución (ciertos calibres están equipados con ejes del mismo tipo pero de dimensiones diferentes)

número de execução (alguns calibres são equipados com eixos do mesmo tipo, mas de dimensões diferentes)

numero dell'esecuzione (certi calibri sono muniti di alberi dello stesso tipo ma di dimensioni differenti)



el eje 724 ó 728 reemplaza el eje 723 pero no viceversa

o eixo 724 ou 728 substitui o eixo 723, mas o inverso não é possível

l'albero 724 o 728 sostituisce l'albero 723 ma non il contrario

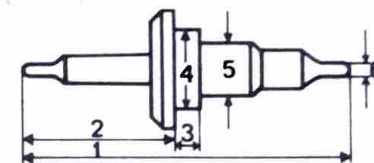
calibres en los cuales el eje es idéntico  
 calibres cujo eixo é idéntico  
 calibri il cui asse è idéntico

AS	Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
	340	.	723	1	363	185	25	85	55	11½		516 806 922 1004
		.	723	2	363	185	25	85	55	10	∞	516 806 922 1004

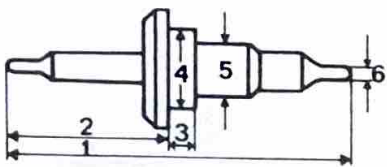
Texte français: voir page précédente.

Deutscher Text: siehe vorherige Seite.

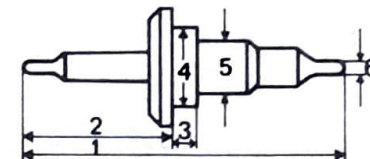
English text: see the previous page.





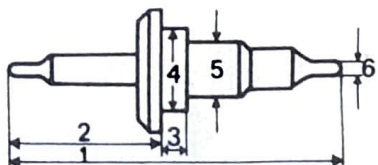
Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
AS											
1130 N	∴	723		315	158	25	100	70	10	∞	
	∴	724		315	158	25	100	70	10	∞	
1977-2	∴	723								∞	= ∴ 724 cal 976
	∴	724								∞	976
1978-2	∴	723								∞	= ∴ 724 cal 976
	∴	724								∞	976
2072	∴	728									1900
2073	∴	728									1900
2084	∴	728									1900
2184	∴	728									1900
2186	∴	728									1900
5001	∴	728		293	157	27	90	45	8		5004 5005 5007 5008
5004	∴	728									5001
5005	∴	728									5001
5007	∴	728									5001
5008	∴	728									5001
5100	∴	728		276	150	25	80	45	7		5101 5102 5103 5104
	∴										5106 5150 5151 5152
	∴										5153 5154 5156
5101	∴	728									5100
5102	∴	728									5100
5103	∴	728									5100
5104	∴	728									5100
5106	∴	728									5100
5150	∴	728									5100






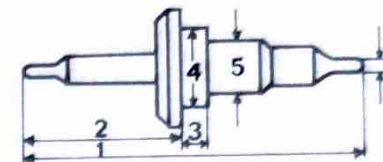
Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
AS											
	5151	..	728								5100
	5152	..	728								5100
	5153	..	728								5100
	5154	..	728								5100
	5156	..	728								5100
HF											
	371	..	728								37
	372	..	728								37
	373	..	728								37
	400	..	728	301	155	27	90	50	8		401 402 403 404 405 411 412 414 415 ETA 2850
	401	..	728								400
	402	..	728								400
	403	..	728								400
	404	..	728								400
	405	..	728								400
	411	..	728								400
	412	..	728								400
	414	..	728								400
	415	..	728								400




Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité	
												
	909	..	728								90-5	
	..	729/1									90-5	
												
	2769-1	..	728								2750	
	2781	..	723								∞	= .. 728 cal 2750
		..	728								∞	2750
	2789-1	..	728								2750	
	2790-1	..	728								2751	
	2791	..	723								∞	= .. 728 cal 2751
		..	728								∞	2751
	2816	..	728								2722	
	2817	..	728								2732	
	2834	..	728								2722	
	2836	..	728								2722	
	2837	..	728								2732	
	2838	..	728								2732	
	2850	..	728		301	155	27	90	50	8		2852 2858 2870 2872
												2878 FHF 400
	2852	..	728									2850
	2858	..	728									2850
	2870	..	728									2850
	2872	..	728									2850

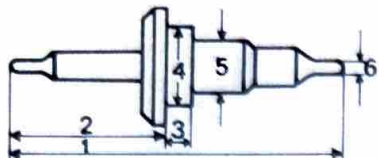


Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
											
2878	..	728									2850
2890	..	728		254	137	20	80	45	8		2892
2892	..	728									2890
											
6335	..	728									6310N
6336	..	728									6310N
6420	..	728									6310N
6421	..	728									6310N
6422	..	728									6310N
6423	..	728									6310N
6427	..	728									6310N
6428	..	728									6310N
											
6664	..	728		280	137	18	70	45	8		6764 FHF 60-21 ST 69-21 INT. D 69-21
6764	..	728									6664
6870	..	728									6670
6876	..	728									6670
6877	..	728									6670



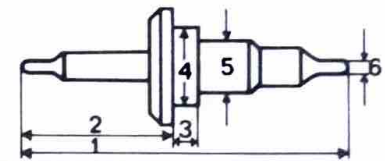
Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
											
1612 NN	..	792									1612
	..	821									1612
1613 N	..	792									1612
	..	821									1612
8024	..	792									8020
	..	821									8020
8027	..	792									8020
	..	821									8020
8115	..	821									8340
8423-73	..	821									8481-73
8423-74	..	821									8481-73
8429-73	..	821									8481-73
8429-74	..	821									8481-73
8432-74	..	821									8481-73
8460-73	..	821									8481-73
8460-74	..	821									8481-73
8461-73	..	821									8481-73
8461-74	..	821									8481-73
8462	..	821									8423
8462-73	..	821									8481-73
8462-74	..	821									8481-73
8463	..	821									8423
8463-73	..	821									8481-73
8463-74	..	821									8481-73
8465-73	..	821									8481-73


Document numérisé  
et mis à disposition  
sur plongheure.com



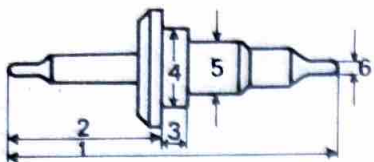
Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
EB											
8465-74	..	821									8481-73
8467-73	..	821									8481-73
8467-74	..	821									8481-73
8480-73	..	821									8481-73
8480-74	..	821									8481-73
8481-73	..	821		325	219		60	60	8		8423-73 8423-74 8429-73 8429-74 8432-74 8460-73 8460-74 8461-73 8461-74 8462-73 8462-74 8463-73 8463-74 8465-73 8465-74 8467-73 8467-74 8480-73 8480-74 8481-74 8482-73 8482-74 8483-73 8483-74 8485-73 8485-74 8487-73 8487-74 8490-73 8490-74 8491-73 8491-74 8492-73 8492-74 8493-73 8493-74 8495-73 8495-74 8497-73 8497-74
8481-74	..	821									8481-73
8482	..	821									8423
8482-73	..	821									8481-73
8482-74	..	821									8481-73
8483	..	821									8423
8483-73	..	821									8481-73

Document numérisé et mis à disposition sur plongheurs.com



Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
											
8483-74	..	821									8481-73
8485-73	..	821									8481-73
8485-74	..	821									8481-73
8487-73	..	821									8481-73
8487-74	..	821									8481-73
8490-73	..	821									8481-73
8490-74	..	821									8481-73
8491-73	..	821									8481-73
8491-74	..	821									8481-73
8492	..	821									8423
8492-73	..	821									8481-73
8492-74	..	821									8481-73
8493	..	821									8423
8493-73	..	821									8481-73
8493-74	..	821									8481-73
8495-73	..	821									8481-73
8495-74	..	821									8481-73
8497-73	..	821									8481-73
8497-74	..	821									8481-73
8501	..	821		390	222	49	100	60	10		8503 8511 8513
8503	..	821									8501
8511	..	821									8501
8513	..	821									8501

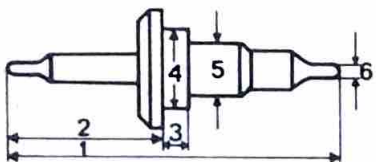
Document numérisé et mis à disposition sur plongheure.com




Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité
57	..	728	2	531	265	40	120	80	11		
7722	..	728									7720
7723	..	728									7720
7737	..	728									7730
7750	..	728		337	155	27	90	45	8		7754
7754	..	728									7750
7770	..	728		552	235	75	91	50	9		
381	..	728									451
381-2	..	728									451
381-3	..	728									451
391	..	728									451
391-2	..	728									451
391-3	..	728									451
1977-4	..	728									72
7410-2	..	728									451
7412-2	..	728									451
7420-2	..	728									451
7422-2	..	728									451
7423-2	..	728									451
7425-2	..	728									451
7426-2	..	728									451

Document numérisé  
et mis à disposition  
sur plongheure.com





Calibre	Vis ann.	Genre	ex.	1	2	3	4	5	6	∞	Interchangeabilité						
																	
37	..	728		277	143	18	70	45	8			371	372	373	374		
												378	FHF	37			
41	.	723		287	145	25	80	50	8	∞		46					
	.	724		287	145	25	80	50	8	∞		46					
46	.	723										41					
	.	724										41					
123	.	723		310	161	28	85	55	9	∞		125	126	127			
	.	724		310	161	28	85	55	9	∞		125	126	127			
125	.	723										123					
	.	724										123					
126	.	723										123					
	.	724										123					
127	.	723										123					
	.	724										123					
371	..	728										37					
372	..	728										37					
373	..	728										37					
374	..	728										37					
378	..	728										37					
691	..	723										69-21					
	..	728										69-21					